

Kontakt

SPuK Schwerin

Caritasverband für das Erzbistum Hamburg e.V.

Region Schwerin

Große Wasserstr. 35 | 19053 Schwerin

Tel.: 0176 43 556 986

E-Mail spuk@caritas-mecklenburg.de,

vermittler-mv@caritas-im-norden.de

Internet: www.caritas-mecklenburg.de

Ansprechpartnerinnen:

Gunhild Nienkerk, Steffi Belaroussi

Netzwerk für Sprachmittlung in MV

Diên Hồng – Gemeinsam unter einem Dach e.V.

Waldemarstr. 33 | 18057 Rostock

Tel.: 0381 769 8305

E-Mail: sprachmittlung-mv@dienhong.de

Internet: www.dienhong.de

Ansprechpartnerinnen:

Susanne Düskau, Lea Torney



Informationen und Anmeldung

Workshop „Sprachmittlung:

Bedarf und Ressourcen in Schwerin und im Landkreis Ludwigslust-Parchim“

Die Teilnahme ist kostenfrei.

Anmeldung

Diên Hồng – Gemeinsam unter einem Dach e.V.

Tel.: 0381 769 8305

E-Mail: sprachmittlung-mv@dienhong.de

Ansprechpartnerinnen

Susanne Düskau

Lea Torney

Für Ihre Anmelde-E-Mail können Sie nebenstehenden QR-Code nutzen.



Es öffnet sich eine vorgefertigte Mail in Ihrer E-Mail-App.

Das Projekt „Qualität in der Sprachmittlung für MV“ wird gefördert durch:



Workshop

Sprachmittlung

Bedarf und Ressourcen
in Schwerin und im Landkreis
Ludwigslust-Parchim

Mittwoch, 4. Dezember 2019
13.00 Uhr – 16.30 Uhr
Schwerin
(Demmlersaal, Am Markt 14)



Hintergrund

An vielen Standorten in Deutschland und Europa haben sich Sprachmittlungsdienste als Instrument zur Sicherstellung der Versorgung und Integration Zugewanderter bewährt. Die von den Sprachmittlungsservices eingesetzten Mittelnden unterstützen das Fachpersonal aus den Bereichen Bildung, Soziales und Gesundheit bei der Kommunikation mit Zugewanderten.

In Mecklenburg-Vorpommern gibt es vier landesgeförderte Sprachmittlerpools, die jeweils über eine breite Vielfalt von Sprachen verfügen. So finden Institutionen für ihren Bedarf jeweils einen regional angebundenen Ansprechpartner, der SprachmittlerInnen nicht nur vermittelt, sondern auch schult und fachlich unterstützt.

Der Sprachmittlerpool SPuK Schwerin vermittelt seit 2013 SprachmittlerInnen in Einsätze in Schwerin und seit 2017 auch im Landkreis Ludwigslust-Parchim.

Vom 13. August bis 30. November 2019 durchlaufen 17 SprachmittlerInnen eine Kurzqualifizierung, die ihnen fachliches Hintergrundwissen zu den Einsatzbereichen sowie Dolmetsch-, Reflexions- und Kommunikationskompetenzen vermittelt.

Inhalt und Ziel des Workshops

Der Workshop soll im Austausch mit VertreterInnen aus der Praxis, aus Verwaltung und Zivilgesellschaft über den aktuellen Stand aufklären, bisherige Erfahrungen bündeln, die Erwartungen an die Strukturen definieren und Perspektiven für ihren Ausbau aufzeigen.

Das World-Café ermöglicht es, über besondere Herausforderungen und den Bedarf in einzelnen Bereichen zu sprechen. Folgende Themen sind bisher für das World-Café vorgesehen:

1. Hürden: Was sind für uns die größten Herausforderungen im Kontakt mit zugewanderten KlientInnen?
2. Rollen: Wie sollten Sprachmittelnde agieren? Was sollten ihre Aufgaben und Grenzen ihrer Tätigkeit sein?
3. Grenzen: Was hält uns davon ab, Sprachmittelnde zu nutzen? Welche Fragen sind zu klären?

Sie haben weitere Themen und Fragen, die Sie als Fokus eines Thementisches einbringen möchten? Dann teilen Sie uns dies im Rahmen Ihrer Anmeldung mit.

Programm

ab 12.30 Uhr - Ankommen

13.00 Uhr - Grußworte

Maren Jakobi

Integrationsbeauftragte Schwerin

Heidrun Dräger

Gleichstellungsbeauftragte, Landkreis Ludwigslust-Parchim

Rudolf Hubert

Caritas im Norden, Referent für Caritaspastoral

13.15 Uhr - 13.45 Uhr - Vortrag

„Überblick zum Stand der Sprachmittlung in MV, in Schwerin und im Landkreis Ludwigslust-Parchim“

Fragen und Diskussion

13.45 Uhr – 14.00 Uhr

Übergabe der Zertifikate an die AbsolventInnen der Kurzqualifizierung Sprachmittlung in Schwerin

14.00 Uhr – 14.30 Uhr

Gespräche bei Kaffee, Tee und Kuchen

14.30 Uhr – 16.00 Uhr

Arbeitsphase World-Café

16.00 Uhr – 16.30 Uhr

Zusammenfassung der Ergebnisse und Diskussion

